



MANUAL DE UTILIZARE

Sistem de boxe Sound Bar

Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual înainte de a utiliza aparatul și să-l păstrați pentru a-l putea consulta ulterior.

NB2020A



MFL67474465

ROMÂNĂ

Informații privind siguranța

1
Să începem

PRECAUȚII PENTRU A REDUCE RISCUL DE ELECTROCUTARE, NU SCOATEȚI CAPACUL (SAU PARTEA DIN SPATE). ÎN INTERIOR NU EXISTĂ PIESE CARE POT FI MANIPULATE DE UTILIZATOR. PENTRU LUCRĂRI DE SERVICE ADRESAȚI-VĂ PERSONALULUI CALIFICAT.

Acest fulger cu simbolul săgeții încadrat într-un triunghi echilateral este destinat să alerteze utilizatorul cu privire la prezența unei tensiuni periculoase neizolate în interiorul produsului, care ar putea avea o valoare suficientă pentru a constitui un risc de electrocutare.



Semnul de exclamare încadrat într-un triunghi echilateral este destinat să alerteze utilizatorul cu privire la prezența unor instrucțiuni importante de operare și întreținere (service) în documentația care însoțește produsul.



ATENȚIE: PENTRU A REDUCE RISCUL DE INCENDIU SAU ELECTROCUTARE, NU EXPUNEȚI ACEST PRODUS INTEMPERIIOR SAU UMEZELII.

ATENȚIE: Nu instalați acest echipament într-un spațiu restrâns, cum ar fi o bibliotecă sau un element similar.

PRECAUȚII Nu obstrucționați orificiile de ventilare. A se instala în conformitate cu instrucțiunile producătorului. Fantele și orificiile din carcasă au rolul de a asigura ventilarea și o funcționare optimă a produsului, precum și de a proteja produsul de supraîncălzire. Orificiile nu trebuie obstrucționate prin așezarea produsului pe un pat, o canapea, o carpetă sau pe o altă suprafață similară. Acest produs nu trebuie amplasat într-un obiect de mobilier, cum ar fi o bibliotecă sau un raft, decât dacă există o ventilație corespunzătoare sau dacă se respectă instrucțiunile producătorului.

Pentru majoritatea aparatelor, se recomandă să fie amplasate pe un circuit dedicat;

Aceasta înseamnă ca un circuit electric să alimenteze doar acest aparat, fără alte prize sau circuite secundare. Consultați pagina de specificații din acest manual de utilizare pentru mai multă siguranță. Nu supraîncărcați prizele. Prizele cu suprasarcină, prizele și cablurile slăbite sau deteriorate, cablurile de alimentare roase sau deteriorate, ori cu izolația ruptă, sunt periculoase. Oricare dintre aceste situații poate provoca electrocutare sau incendiu. Examinați periodic cablul aparatului, iar dacă pare a fi deteriorat scoateți-l din priză, nu mai utilizați aparatul și înlocuiți cablul cu unul identic, printr-un service autorizat. Protejați cablul de alimentare împotriva abuzurilor de ordin fizic sau mecanic, cum ar fi răsucirea, formarea de noduri, prinderea la o ușă sau călcarea sa. Acordați o atenție specială ștecărelor, prizelor și punctului în care cablul iese din aparat. Pentru a întrerupe alimentarea cu curent, scoateți ștecărul din priză. Când instalați produsul, asigurați-vă că ștecărul este ușor accesibil.

Acest aparat este echipat cu o baterie sau cu un acumulator portabil.

Modalitatea sigură de scoatere a bateriei sau a ansamblului bateriilor din aparat: Scoateți bateria veche sau ansamblul bateriilor, urmați pașii în ordine inversă a montării. Pentru a preveni contaminarea mediului și posibilele pericole pentru sănătatea oamenilor și a animalelor, puneți bateria veche în recipientul corespunzător de la punctele de colectare desemnate. Nu aruncați bateriile sau acumulatorul împreună cu deșeurile menajere. Se recomandă să utilizați sistemele locale, de rambursare gratuită pentru baterii și acumulatori. Bateria nu trebuie expusă la căldură excesivă, cum ar fi la soare, la foc sau similare.

Eliminarea vechiului aparat



1. Dacă simbolul acestei pubele pe roți marcate cu o cruce este atașat la un produs, înseamnă că produsul intră sub incidența Directivei europene 2002/96/CE.
2. Toate produsele electrice și electronice trebuie eliminate separat de deșeurile menajere municipale prin unități de colectare dedicate, desemnate de guvern sau de autoritățile locale.
3. Eliminarea corectă a vechiului dvs. aparat va ajuta la prevenirea potențialelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății oamenilor.
4. Pentru informații mai detaliate despre eliminarea vechiului dvs. aparat, contactați biroul local, serviciul de eliminare a deșeurilor sau magazinul de la care ați achiziționat produsul.

Eliminarea deșeurilor de baterii/acumuloare



1. Dacă simbolul acestei pubele pe roți marcate cu o cruce este atașat la bateriile/acumuloarele produsului dvs., înseamnă că acestea intră sub incidența Directivei europene 2006/66/EC.
2. Acest simbol poate fi asociat cu simboluri de elemente chimice pentru mercur (Hg), cadmiu (Cd) sau plumb (Pb) dacă bateria conține o cantitate mai mare de 0,0005% de mercur, 0,002% de cadmiu sau 0,004% de plumb.
3. Toate bateriile/acumuloarele trebuie eliminate separat de deșeurile menajere municipale prin unități de colectare dedicate, desemnate de guvern sau de autoritățile locale.
4. Eliminarea corectă a vechilor dvs. baterii/acumuloare va ajuta la prevenirea potențialelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății oamenilor.
5. Pentru informații mai detaliate despre eliminarea vechilor dvs. baterii/acumuloare, contactați biroul local, serviciul de eliminare a deșeurilor sau magazinul de la care ați achiziționat produsul.



Prin prezenta, LG Electronics declară că acest produs/aceste produse respectă principalele cerințe și alte prevederi relevante ale Directivei 2004/108/EC, 2006/95/EC și 2009/125/EC.

Centrul de Standarde Europene:

Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen
The Netherlands

- Vă rugăm luați în considerare că acesta NU este un punct de contact al Serviciului Client. Pentru Informații Serviciul Client, consultați cardul de garanție sau contactați furnizorul de la care ați achiziționat acest produs.

Cuprins

1 Să începem

- 2 Informații privind siguranța
- 6 Accesorii
- 6 Introducere
- 6 – Simboluri utilizate în acest manual
- 7 Telecomandă
- 8 Panoul frontal
- 8 Panoul din spate
- 9 Instalarea barei de sunet
- 9 Instalarea piciorului capacului

2 Conectare

- 10 Montarea unității principale pe perete
- 11 Conectarea echipamentului opțional
- 11 – Conexiune OPTICAL In

3 Operare

- 12 Operațiuni
- 12 – DOLBY DRC (Dynamic Range Control)
- 12 – AV Sync
- 12 – OPRIRE AUTOMATĂ
- 12 – AUTO POWER pornit/oprit
- 12 – Oprirea temporară a sunetului
- 13 Controlul unui televizor cu telecomandă furnizată

4 Depanare

14 Depanare

5 Anexă

15 Întreținere

15 – Manevrarea aparatului

16 Mărci comerciale și licențe

17 Specificații

1

2

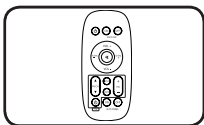
3

4

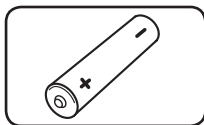
5

Accesorii

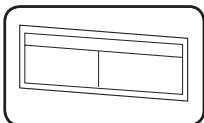
Verificați și identificați accesoriile livrate.



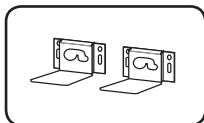
Telecomandă (1)



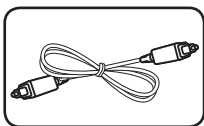
Baterii (1)



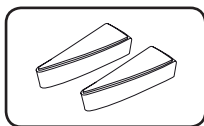
Exemplu de instalare a consolei de perete (1)



Suport perete (2)



Cablu optic (1)



Picior capac (2)

Introducere

Simboluri utilizate în acest manual

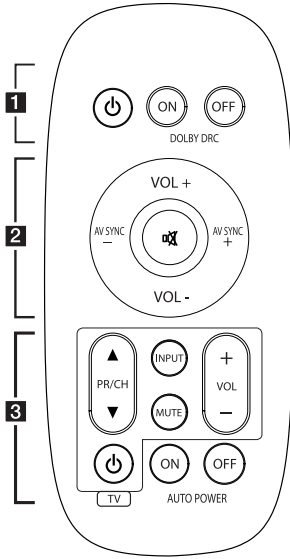
! Notă

Indică notele speciale și caracteristicile de funcționare.

! Precauție

Indică precauțiile pentru a preveni posibilele daune din cauza abuzului.

Telecomandă



Instalarea bateriilor

Detașați capacul bateriei aflat în partea din spate a telecomenzii și introduceți o baterie (AAA) cu simbolurile \oplus și \ominus aliniate corect.

..... **1**

⏻ (Pornire) : Comută aparatul pe deschis (ON) sau pe închis (OFF).

DOLBY DRC (ON/OFF) : Setează Dolby DRC.

..... **2**

🔇 : Anulează sunetul.

VOL -/+ : Reglează volumul difuzoarelor.

AV SYNC -/+ : Sincronizează modulele audio și video.

! Notă

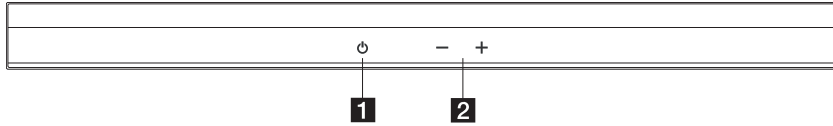
- Dacă volumul sunetului ajunge la cel mai înalt/redus nivel și dvs. apăsați din nou butonul **VOL +/-** de pe telecomandă, LED-ul roșu de pe unitate se aprinde timp de 2 secunde pentru a semnala nivelul la care a ajuns volumul.
- La pornirea unității, volumul sunetului crește gradat până la nivelul care a fost setat în momentul opririi unității.


..... **3**

Butoane control TV : Consultați pagina 13.

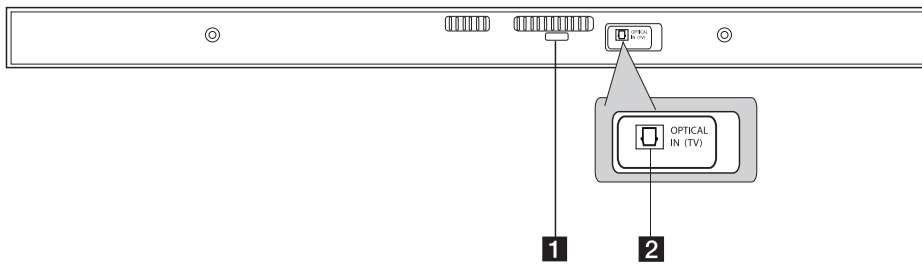
AUTO POWER (ON/OFF) : Această funcție este pornită automat pe unitate.

Panoul frontal



- 1**  (Așteptare / Pornit)
- 2** - / + (Volum sunet)
Ajustează volumul difuzoarelor.

Panoul din spate

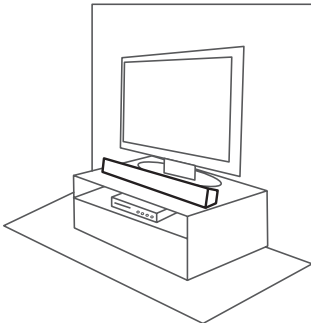


- 1** Conector de descărcare S/W - Numai pt. service.
- 2** OPTICAL IN

Instalarea barei de sunet

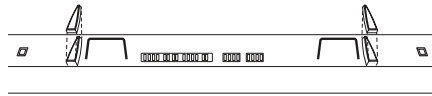
Puteți asculta sunetele prin conectarea aparatului la celălalt dispozitiv: televizor, player de discuri Blu-ray, player DVD etc.

Așezați aparatul în fața televizorului și conectați-l la dispozitivul la care doriți. (Consultați pp.11)



Instalarea piciorului capacului

Puteți prelungi înălțimea aparatului.



1. Răsturnați aparatul.
2. După ce desprindeți un strat de eliberare aflat pe piciorul carcasei, așezați-l pe talpa unității.
3. Prindeți bine piciorul carcasei la unitate, împingându-l cu forță în locaș.

1

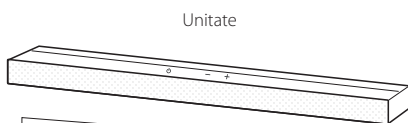
Să începem

Montarea unității principale pe perete

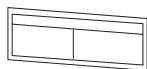
Puteți monta unitatea principală pe perete. Pregătiți șuruburile și suporturile.

2

Conectare



Unitate

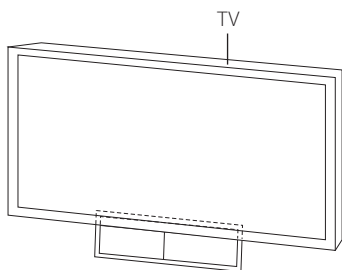


Exemplu de instalare a consolei de perete



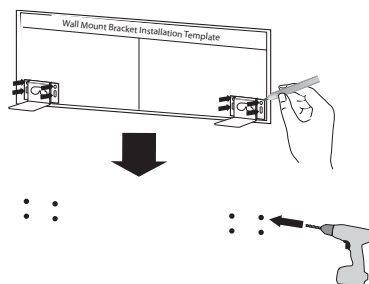
Suport perete

1. Potrivii TV's BOTTOM EDGE a WALL BRACKET INSTALL GUIDE cu partea inferioară a televizorului și atașați pe poziție.



TV

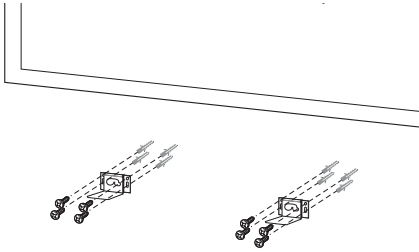
2. Dacă îl montați pe un perete (beton), folosiți fișele de perete (nelivate). Trebuie să executați câteva găuri. Pentru a executa aceste găuri, vi se furnizează o foaie de ghidare (WALL BRACKET INSTALL GUIDE). Folosiți foaia pentru a verifica punctul în care urmează să executați gaura.



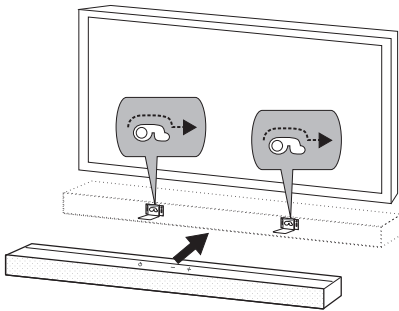
! Notă

Șuruburile și fișele de perete pentru montarea aparatului nu sunt livrate. Recomandăm pentru montare utilizarea Hilti (HUD-1 6 x 30). Vă rugăm să le achiziționați.

3. Îndepărtați WALL BRACKET INSTALL GUIDE.
4. Fixați-l cu șuruburi (nu sunt furnizate), ca în ilustrația de mai jos.



5. Puneți unitatea principală pe suport, după cum se arată mai jos.



! Precauție

- Nu vă agățați de aparatul instalat și evitați orice impact al aparatului.
- Fixați bine aparatul de perete, astfel încât să nu cadă. Dacă aparatul cade, vă puteți răni sau produsul se poate deteriora.
- Dacă aparatul este instalat pe un perete, asigurați-vă că copiii nu trag de niciunul dintre cablurile de conectare, deoarece în acest fel aparatul ar putea cădea.

! Notă

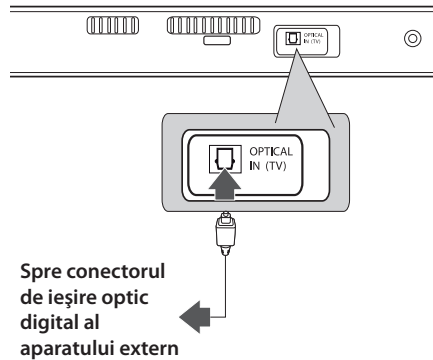
Detashați aparatul de suport, după cum se arată mai jos.



Conectarea echipamentului opțional

Conexiune OPTICAL In

Conectați o ieșire optică a aparatelor externe la conectorul OPTICAL IN



Spre conectorul de ieșire optic digital al aparatului extern

Operațiuni

DOLBY DRC (Dynamic Range Control)

Face sunetul clar dacă volumul este redus (numai Dolby Digital). Setați la DOLBY DRC utilizând

DOLBY DRC ON.

Revocați funcția prin apăsarea butonului **DOLBY DRC OFF**.

AV Sync

Este posibil ca atunci când primiți semnale audio de la TV, sunetul și imaginile să nu se potrivească. În acest caz, această funcție poate regla timpul de întârziere.

Utilizați **AV SYNC +/-** pentru a derula până la valoarea întârzierii, pe care o puteți seta între 0 și 300 m / sec.

! Notă

Dacă AV SYNC ajunge la cel mai înalt/redus nivel și dvs. apăsați din nou butonul **AV SYNC +/-** de pe telecomandă, LED-ul roșu de pe unitate se aprinde timp de 2 secunde pentru a semnala nivelul la care a ajuns AV SYNC.

OPRIRE AUTOMATĂ

Această unitate se oprește automat pentru a economisi energie dacă nu primește niciun semnal timp de aprox. 25 de minute.

Unitate poate reporni însă automat dacă ați setat funcția [AUTO POWER].

AUTO POWER pornit/oprit

Această funcție pornește/oprește în mod automat unitatea dacă conectați la ea un aparat extern (TV, DVD player, Blu-ray Disc player, etc.) cu un cablu optic. Activați această funcție prin apăsarea butonului **AUTO POWER ON**.

Revocați funcția prin apăsarea butonului **AUTO POWER OFF**.

! Notă

- Dacă nu ați conectat niciun aparat extern prin cablu optic sau unitatea nu primește niciun semnal audio digital, iar funcția AUTO POWER este pornită, unitatea se va opri după 15 minute de inactivitate.

Oprirea temporară a sunetului

Apăsați **M** pentru a opri sunetul.

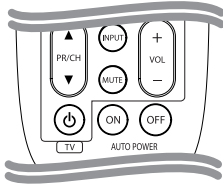
Sonorul unității poate fi întrerupt temporar pentru a răspunde la telefon, de ex..

! Notă

LED-ul roșu de pe unitate pâlpâie la intervale de 2 secunde pentru a semnala că unitatea se află în modul Mut.

Controlul unui televizor cu telecomanda furnizată

Puteți controla televizorul dvs. folosind butoanele de mai jos. (Numai televizor LG)



Buton	Operațiune
MUTE	Pornește sau anulează volumul televizorului.
INPUT	Comută sursa de intrare TV între televizor și alte surse de intrare.
⏻ (TV POWER)	Pornește sau oprește televizorul.
VOL +/-	Reglează volumul televizorului.
PR/CH ▲/▼	Scanare în sus sau în jos prin canalele memorate.

! Notă

- În funcție de televizorul la care este conectată, s-ar putea să nu puteți comanda televizorul cu unele butoane.
- Telecomanda unității poate efectua numai operațiunile de bază ale televizorului dvs. Vă rugăm să utilizați telecomanda televizorului dvs. pentru a vă bucura de funcțiile avansate ale acestuia.

Depanare

PROBLEMA	REMEDIUL
Nu există curent	Conectați cablul de alimentare.
	Verificați starea utilizând alte echipamente electronice.
Nu există sunet.	Verificați conexiunea OPTICAL IN.
Telecomanda nu funcționează corect.	Telecomanda este prea departe de aparat.
	Folosiți telecomanda pe o distanță de maxim 23 ft (7m).
	Există un obstacol între telecomandă și aparat.
	Îndepărtați obstacolul.
Funcția AUTO POWER este inoperantă.	Bateria telecomenzii este consumată.
	Înlocuiți bateriile cu altele noi.
Funcția AUTO POWER este inoperantă.	În funcție de aparatul conectat prin cablu optic, această funcție s-ar putea să fie indisponibilă.

4

Depanare

Întreținere

Manevrarea aparatului

Când se transportă aparatul

Păstrați cutia originală și materialele de ambalare. Dacă trebuie să transportați aparatul, pentru o maximă protecție, reambalați-l așa cum a fost ambalat inițial din fabrică.

Păstrarea curățeniei suprafețelor exterioare

- Nu folosiți lichide volatile, cum ar fi un spray insecticid, în apropierea aparatului.
- Ștergerea cu o presiune prea mare poate deteriora suprafața.
- Nu lăsați produse din cauciuc sau material plastic să vină în contact cu aparatul un timp îndelungat.

Curățarea aparatului

Pentru a curăța playerul, folosiți o cârpă moale, uscată. Dacă suprafețele sunt extrem de murdare, folosiți o cârpă moale umezită cu o soluție slabă de detergent. Nu folosiți solvenți puternici, cum ar fi alcoolul, benzenul sau tinerul, deoarece aceștia pot deteriora suprafața aparatului.

Mărci comerciale și licențe



Fabricate sub licență de la Dolby Laboratories.
Dolby și simbolul dublu-D sunt mărci înregistrate ale Dolby Laboratories.



Fabricat sub licența U.S. Patent Nos: 5,956,674; 5,974,380; 6,487,535 precum și alte brevete U.S. și din lume înregistrate sau în curs de brevetare. DTS-ul, Simbolul, precum și DTS-ul și Simbolul luate împreună sunt mărci comerciale înregistrate & DTS 2.0 Channel reprezintă o marcă comercială a DTS, Inc. Produsul include și software. © DTS, Inc. Toate drepturile rezervate.



Specificații

General	
Cerințe de alimentare	Consultați eticheta privitoare la alimentare.
Consum curent	Consultați eticheta privitoare la alimentare.
Dimensiuni (L x H x A)	(900 x 59 x 85) mm
Greutate netă (aprox.)	2.6 kg
Temperatura de operare	41 °F - 95 °F (5 °C - 35 °C)
Umiditatea de operare	5 % - 90 %

Intrări	
DIGITAL IN (OPTICAL IN)	3 V (p-p), mufă optică x 1

Amplificator	
Mod stereo	20 W + 20 W (6 Ω la 1 kHz)

Designul și specificațiile pot fi modificate fără o înștiințare prealabilă.

